



## K/S Imola Traguardo

Københavnsvej 81  
4000 Roskilde  
CVR-nr. 33363699

## Årsrapport 2020

Godkendt på selskabets generalforsamling, den  
20.04.2021

---

**Carsten Hansen**  
Dirigent

# Indhold

Virksomhedsoplysninger	2
Ledespåtegning	3
Den uafhængige revisors erklæring om udvidet gennemgang	4
Ledelsesberetning	6
Resultatopgørelse for 2020	7
Balance pr. 31.12.2020	8
Egenkapitalopgørelse for 2020	10
Noter	11
Anvendt regnskabspraksis	12

# Virksomhedsoplysninger

## Virksomhed

K/S Imola Traguado

Københavnsvej 81

4000 Roskilde

CVR-nr.: 33363699

Hjemsted: Roskilde

Regnskabsår: 01.01.2020 - 31.12.2020

## Bestyrelse

Morten Hother Sørensen, formand

René Kristian Strøm

Lars Arndt Nielsen

## Revisor

Deloitte Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

Egtved Allé 4

6000 Kolding

# Ledespåtegning

Bestyrelsen og direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 01.01.2020 - 31.12.2020 for K/S Imola Traguardo.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af virksomhedens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31.12.2020 samt af resultatet af virksomhedens aktiviteter for regnskabsåret 01.01.2020 - 31.12.2020.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Roskilde, den 20.04.2021

## Bestyrelse

**Morten Hother Sørensen**  
formand

**René Kristian Strøm**

**Lars Arndt Nielsen**

# Den uafhængige revisors erklæring om udvidet gennemgang

## Til kapitalejerne i K/S Imola Traguardo

### Konklusion

Vi har udført udvidet gennemgang af årsregnskabet for K/S Imola Traguardo for regnskabsåret 01.01.2020 - 31.12.2020, der omfatter resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter, herunder anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31.12.2020 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 01.01.2020 - 31.12.2020 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

### Grundlag for konklusion

Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR – danske revisors standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i afsnittet "Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet". Vi er uafhængige af selskabet i overensstemmelse med internationale etiske regler for revisorer (IESBA's etiske regler) og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse regler og krav. Det er vores opfattelse, at det opnåede bevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

### Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser for nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere selskabets evne til at fortsætte driften, at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant, samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere selskabet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

### Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet. Dette kræver, at vi planlægger og udfører handlinger med henblik på at opnå begrænset sikkerhed for vores konklusion om årsregnskabet og derudover udfører specifikt krævede supplerende handlinger med henblik på at opnå yderligere sikkerhed for vores konklusion.

En udvidet gennemgang omfatter handlinger, der primært består af forespørgsler til ledelsen og, hvor det er hensigtsmæssigt, andre i virksomheden, analytiske handlinger og de specifikt krævede supplerende handlinger samt vurdering af det opnåede bevis.

Omfanget af handlinger, der udføres ved en udvidet gennemgang, er mindre end ved en revision, og vi udtrykker derfor ingen revisionskonklusion om årsregnskabet.

### **Udtalelse om ledelsesberetningen**

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vores udvidede gennemgang af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved den udvidede gennemgang eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Kolding, den 20.04.2021

### **Deloitte**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab

CVR-nr. 33963556

### **Lars Ørum Nielsen**

Statsautoriseret revisor

MNE-nr. mne26771

# Ledelsesberetning

## **Virksomhedens væsentligste aktiviteter**

Partnerselskabets aktivitet består i, via 2 tyske KG, at erhverve og drive 2 solcelleanlæg på i alt 1.896 kWp beliggende i henholdsvis Rehna i Mecklenburg\_Vorpommern og i Salzwedel i Sachsen-Anhalt, Tyskland.

## **Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold**

Årets resultat blev et underskud på 15 t.EUR. Egenkapitalen udgør pr. 31.12.2019, 793 t.EUR.

## **Begivenheder efter balancedagen**

Der er fra balancedagen og frem til i dag ikke indtrådt forhold, som forrykker vurderingen af årsrapporten.

# Resultatopgørelse for 2020

	Note	2020 EUR	2019 EUR
<b>Bruttofortjeneste/-tab</b>		<b>(9.403)</b>	<b>(6.686)</b>
Andre finansielle indtægter		17	0
Andre finansielle omkostninger		(5.167)	(5.251)
<b>Årets resultat</b>		<b>(14.553)</b>	<b>(11.937)</b>
<b>Forslag til resultatdisponering</b>			
Overført resultat		(14.553)	(11.937)
<b>Resultatdisponering</b>		<b>(14.553)</b>	<b>(11.937)</b>



# Balance pr. 31.12.2020

## Aktiver

	Note	2020 EUR	2019 EUR
Kapitalandele i tilknyttede virksomheder		843.000	843.000
<b>Finansielle aktiver</b>	1	<b>843.000</b>	<b>843.000</b>
<b>Anlægsaktiver</b>		<b>843.000</b>	<b>843.000</b>
Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder		0	18.241
Andre tilgodehavender		1.338	2.850
<b>Tilgodehavender</b>		<b>1.338</b>	<b>21.091</b>
<b>Likvide beholdninger</b>		<b>20.618</b>	<b>11.784</b>
<b>Omsætningsaktiver</b>		<b>21.956</b>	<b>32.875</b>
<b>Aktiver</b>		<b>864.956</b>	<b>875.875</b>

**Passiver**

	Note	2020 EUR	2019 EUR
Virksomhedskapital		3.095.616	3.095.616
Ikke-indbetalt registreret virksomhedskapital		(1.619.173)	(1.625.898)
Overført overskud eller underskud		(683.768)	(669.215)
<b>Egenkapital</b>		<b>792.675</b>	<b>800.503</b>
Leverandører af varer og tjenesteydelser		3.865	7.320
Gæld til tilknyttede virksomheder		34.340	6.759
Gæld til virksomhedsdeltagere og ledelse		33.000	59.818
Anden gæld		1.076	1.475
<b>Kortfristede gældsforpligtelser</b>		<b>72.281</b>	<b>75.372</b>
<b>Gældsforpligtelser</b>		<b>72.281</b>	<b>75.372</b>
<b>Passiver</b>		<b>864.956</b>	<b>875.875</b>

Personaleforhold	2
Eventualforpligtelser	3
Pantsætninger og sikkerhedsstillelser	4

# Egenkapitalopgørelse for 2020

	Virksomheds- kapital EUR	Ikke-indbetalt registreret kapital EUR	Overført overskud eller underskud EUR	I alt EUR
Egenkapital primo	3.095.616	(1.625.898)	(669.215)	800.503
Indskudt ved stiftelse	0	6.725	0	6.725
Årets resultat	0	0	(14.553)	(14.553)
<b>Egenkapital ultimo</b>	<b>3.095.616</b>	<b>(1.619.173)</b>	<b>(683.768)</b>	<b>792.675</b>

# Noter

## 1 Finansielle aktiver

	<b>Kapitalandele i tilknyttede virksomheder EUR</b>
Kostpris primo	1.362.317
<b>Kostpris ultimo</b>	<b>1.362.317</b>
Nedskrivninger primo	(519.317)
<b>Nedskrivninger ultimo</b>	<b>(519.317)</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi ultimo</b>	<b>843.000</b>

<b>Kapitalandele i dattervirksomheder</b>	<b>Hjemsted</b>	<b>Retsform</b>	<b>Ejerandel %</b>
SPH Salzwedel GmbH & Co. KG	Berlin, Tyskland	KG	100
SPH Rehna GmbH & Co. KG	Usingen, Tyskland	KG	100

## 2 Personaleforhold

Antal fuldtidsbeskæftigede i regnskabsåret udgør 0 personer.

## 3 Eventualforpligtelser

Kommanditselskabet hæfter som kommanditist for den ikke indbetalte del af stamkapitalen i SPH Salzwedel GmbH & Co. KG. Resthæftelsen udgør pr. 31.12.2020, 923.032 EUR. Kommanditkapitalen i datterselskabet udgør pr. 31.12.2020, 1.411.232 EUR.

Kommanditselskabet hæfter som kommanditist for den ikke indbetalte del af stamkapitalen i SPH Rehna GmbH & Co. KG. Resthæftelsen udgør pr. 31.12.2020, 900.000 EUR. Kommanditkapitalen i datterselskabet udgør pr. 31.12.2020, 1.441.000 EUR.

## 4 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Ingen.

# Anvendt regnskabspraksis

## Regnskabsklasse

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for regnskabsklasse B med tilvalg af enkelte bestemmelser for regnskabsklasse C.

Årsregnskabet er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år.

## Koncernregnskab

Med henvisning til årsregnskabslovens § 110, er der ikke udarbejdet koncernregnskab.

## Generelt om indregning og måling

Aktiver indregnes i balancen, når det som følge af en tidligere begivenhed er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde virksomheden, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når virksomheden som følge af en tidligere begivenhed har en retlig eller faktisk forpligtelse, og det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå virksomheden, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Måling efter første indregning sker som beskrevet for hver enkelt regnskabspost nedenfor.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige risici og tab, der fremkommer, inden årsrapporten aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterede på balancedagen.

I resultatopgørelsen indregnes indtægter, i takt med at de indtjenes, mens omkostninger indregnes med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

## Omregning af fremmed valuta

Transaktioner i fremmed valuta omregnes ved første indregning til transaktionsdagens kurs. Tilgodehavender, gældsforpligtelser og andre monetære poster i fremmed valuta, som ikke er afregnet på balancedagen, omregnes til balancedagens valutakurs. Valutakursdifferencer, der opstår mellem transaktionsdagens kurs og kursen på henholdsvis betalingsdagen og balancedagen, indregnes i resultatopgørelsen som finansielle poster. Materielle og immaterielle anlægsaktiver, varebeholdninger og andre ikke-monetære aktiver, der er købt i fremmed valuta, omregnes til historiske kurser.

## Resultatopgørelsen

### Bruttofortjeneste eller -tab

Bruttofortjeneste eller -tab omfatter nettoomsætning og eksterne omkostninger.

### Nettoomsætning

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, når levering og risikoovergang til køber har fundet sted. Nettoomsætning indregnes eksklusive moms, afgifter og rabatter i forbindelse med salget.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler

samt tab på debitorer.

**Andre finansielle indtægter**

Andre finansielle indtægter består af renteindtægter, herunder renteindtægter fra tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder, nettokursgevinster vedrørende transaktioner i fremmed valuta.

**Andre finansielle omkostninger**

Andre finansielle omkostninger består af renteomkostninger, herunder renteomkostninger fra gæld til tilknyttede virksomheder, nettokurstab vedrørende transaktioner i fremmed valuta.

**Balancen****Kapitalandele i tilknyttede virksomheder**

Kapitalandele i tilknyttede virksomheder måles til kostpris. Kapitalandelene nedskrives til genindvindingsværdi, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

**Tilgodehavender**

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi, med fradrag af nedskrivninger til imødegåelse af forventede tab.

**Likvide beholdninger**

Likvide beholdninger omfatter kontante beholdninger og bankindeståender.

**Andre finansielle forpligtelser**

Andre finansielle forpligtelser måles til amortiseret kostpris, der sædvanligvis svarer til nominel værdi.